



Protokoll Bürgerrat Deitingen

14. Sitzung der Amtsperiode 2021 – 2025

**26. Oktober 2022, 19.45 Uhr
Forsthaus Deitingen**

Vorsitz: Kofmel-Jäggi Martin, FDP, Bürgerpräsident

Protokoll: Galli Regula, Bürgerschreiberin

Anwesend: Kofmel Gerold, Finanzverwalter

Die Mitte Flury-Frölicher Christian
Gobet-Hochuli Philippe
Juchli-Kiefer Christoph
Moser-Gautschi Stephan

FDP Baumgartner-Hubler Karin
Schreier-Marti Markus, Ersatz

Entschuldigt: FDP Felber Ivan

Gast: Siegenthaler-Schreier Sibylle, Ersatz Die Mitte

Traktanden

1. Protokoll der BR-Sitzung Nr. 13 vom 21. September 2022
2. Pendenzen
3. Korrespondenzen
4. Rechnungen
5. Projekt Stöcklimatt
6. Forsthaus – Sanierung Dach
7. Forsthaus – Erstellung Ausbau Lagerraum Forsthaus für Archivkommission
8. Budget 2023
 - Generalabonnemente
 - Schwimmbad Wangen a/A
 - Beschluss z.Hd. Gemeindeversammlung vom 29. November 2022
9. Gemeindeversammlung vom 29. November 2022
 - Traktanden
10. Grube
11. Forst
12. Beteiligungen Bürgergemeinde
13. Verschiedenes

Inhaltsverzeichnis	Seite
1. Protokoll der BR-Sitzung Nr. 13 vom 21. September 2022	111
2. Pendenzen	111
3. Korrespondenzen	
3.1 Diverse Korrespondenzen	111
3.2 BWSo – 75. Generalversammlung vom 28.10.2022	111
3.3 Feuerwehr Deitingen – Hauptübung vom 29.10.2022	111
3.4 Zweckverband der wasserämt. Bürgergemeinden – DV vom 31.10.2022	111
3.5 BWSo – Infoveranstaltung Forst vom 03.11.2022	111
3.6 KGV – Mitgliederanlass «Licht aus!?» vom 21.11.2022	111
4. Rechnungen	112
5. Projekt Stöcklimatt	112
6. Forsthaus – Sanierung Dach	112
7. Forsthaus – Erstellung / Ausbau Lagerraum für Archivkommission	112
8. Budget 2023	
8.1 Generalabonnemente	113
8.2 Schwimmbad Wangen a/A – Beteiligung	113
8.3 Budget 2023	114
9. Gemeindeversammlung vom 29. November 2022	117
10. Grube	
10.1 Diverses	117
10.2 Grubenerweiterung	117
11. Forst	
11.1 Brennholz	117
11.2 Deckkäste	118
11.3 Hackschnitzel	118
11.4 Weihnachtsbaumkultur	118
11.5 Ideen Flury Peter	119
12. Beteiligungen Bürgergemeinde	
12.1 Dorfzentrum Deitingen AG	119
12.2 Forstbetrieb Wasseramt AG	119
13. Verschiedenes	
13.1 Abrechnung Tag- und Sitzungsgelder Bürgerrat und Kommissionen	119
14. Aufträge / Pendenzen	120
15. Termine / Abwesenheiten	120

Kofmel Martin begrüsst die Anwesenden zur heutigen Sitzung. Ein besonderer Gruss geht an Siegenthaler-Schreier Sibylle, Ersatzmitglied Die Mitte. Die Traktandenliste wird einstimmig genehmigt.

1. Protokoll der BR-Sitzung Nr. 13 vom 21. September 2022

Das Protokoll wird einstimmig genehmigt und verdankt.

2. Pendenzen

Die offenen Pendenzen sind auf der letzten Seite aufgeführt.

3. Korrespondenzen

3.1 Diverse Korrespondenzen

- Ministranten Deitingen: Dankeskarte für unsere finanzielle Unterstützung an der Reise nach Rom vom 2.-8.10.2022
- Certas AG Zürich: Mitteilung, dass die Abonnementspreise um 4.4 - 6 % erhöht werden.
- Verband des Gemeindepersonals des Kantons Solothurn. Einladung zur Jahresversammlung vom 11.11.2022
→ *Keine Teilnahme vom Bürgerrat*

3.2 BWSO – 75. Generalversammlung vom 28. Oktober 2022

Die Jubiläumsgeneralversammlung findet ab 18.00 Uhr im Konzertsaal in Langendorf statt.

→ *Teilnehmer: Kofmel Martin, Gobet Philippe*

3.3 Feuerwehr Deitingen – Hauptübung vom 29. Oktober 2022

Kofmel Martin hat eine Einladung zur Hauptübung erhalten, an welcher er teilnehmen wird.

Von 09.30 – 10.30 Uhr findet für die Teilnehmer der Hauptübung – unter der Leitung der Grubenkommission – eine Führung durch unser Kiesgrube statt, mit anschliessendem Apéro.

3.4 Zweckverband der wasserämt. Bürgergemeinden – DV vom 31. Oktober 2022

Die Delegiertenversammlung findet am Montag, 31. Oktober 2022, 19.30 Uhr, im Alters- und Pflegeheim Bad in Lohn-Ammannsegg statt.

→ *Teilnehmer: Gobet Philippe, evtl. Juchli Christoph*

3.5 BWSO – Infoveranstaltung Forst vom 3. November 2022

Die Infoveranstaltung findet von 19.00 – 20.30 Uhr im Scintilla-Saal Zuchwil statt.

Themen: Revision kantonales Waldgesetz, Waldbrandgefahr (Aufgaben des Kantons / Aufgaben der Forstbetriebe und Waldeigentümer)

→ *Teilnehmer: Kofmel Martin, Baumgartner Karin*

3.6 kgv – Mitgliederanlass „Licht aus!?“ vom 21. November 2022

Der Kantonal-Solothurnische Gewerbeverband kgv lädt als Veranstaltungspartner zum Anlass des Gewerbeverband Stadt- und Gewerbevereinigung Solothurn mit dem Titel "Licht aus!? Was bedeutet die aktuelle Lage in der Energieversorgung für das Solothurner Gewerbe?" ein.

Der Anlass findet am 21.11.2022, 19.00 Uhr, im Schulungszentrum kgv in Solothurn statt. Nach einem Inputreferat von Werner Meier, dipl. El.-Ing. ETH, Deitingen / Delegierter für wirtschaftliche Landesversorgung (WL) findet ein Interview und eine Fragerunde statt.

→ *Keine Teilnahme vom Bürgerrat*

4. Rechnungen

Die im Anhang aufgeführten Rechnungen (Total Fr. 65'331.27) werden durch einstimmigen Beschluss des Bürgerrates zur Zahlung angewiesen.

5. Projekt Stöcklimatt

Keine Neuigkeiten zum Projekt. Per 2. Juni 2022 wurde der Einspracheentscheid und das Genehmigungsdossier dem Amt für Raumplanung Solothurn zur Genehmigung durch den Kanton eingereicht. Der Entscheid vom Regierungsrat ist immer noch hängig.

6. Forsthaus – Sanierung Dach

Infolge Ferienabwesenheit von Baumgartner Karin konnten noch nicht alle Offerten eingeholt werden.

Karin schlägt vor, für die Spenglerei ebenfalls eine dritte Offerte einzuholen. Der Rat ist damit einverstanden. Zudem wird sie Abklärungen betr. Solar-/ Photovoltaikanlagen tätigen.

7. Forsthaus – Erstellung / Ausbau Lagerraum für Archivkommission

Im 1. Obergeschoss des Forsthauses befindet sich neben dem Sitzungszimmer ein Lagerraum. Dieser Lagerraum ist gegen die Halle, welche an die Forstbetrieb Wasseramt AG vermietet ist, offen. In diesem Raum werden lediglich Holzbretter für die Wald-Sitzbänkli, Tische und Bänke gelagert. Galli Regula schlägt vor, den Raum der Archivkommission zur Verfügung zu stellen. Die AK hat ihr umfassendes Aktenlager momentan im Sitzungszimmer.

Damit die AK den Raum als Lagerraum benutzen könnte, müsste eine Wand gegen die Halle erstellt, der Raum isoliert und ggf. ein Heizkörper montiert werden.

Gemäss Auskunft der Bauverwaltung Deitingen muss für diesen Ausbau – sofern an der Aussenhülle nichts verändert wird – kein Baugesuch eingereicht werden. Die Neueinschätzung durch die Solothurner Gebäudeversicherung wird jedoch empfohlen.

Der Bürgerrat befürwortet den Ausbau. Im 2023 werden Offerten z.Hd. Budget 2024 eingeholt.

8. Budget 2023

8.1 Generalabonnemente

Die SBB plant per 1. Januar 2024 ein Folgeangebot für die Tageskarten Gemeinde. Kofmel Gerold hat Abklärungen vorgenommen. Es ist noch nicht bekannt, wie das Angebot aussieht und welche Kosten anfallen.

Wir verfügen momentan über vier Tageskarten, Laufzeit bis Ende März 2023. Die Tageskarten können nur als Jahres-Sets à 365 Tageskarten gekauft werden. Es ist uns deshalb nicht möglich, lediglich für die Zeit von April – Dezember 2023 Karten zu beziehen. Bis Mitte Dezember 2022 könnten die Tageskarten noch bestellt werden, max. gültig bis 31. Januar 2024 (1 Monat Uebergangsfrist).

Es stehen somit folgende Optionen zur Verfügung:

- Verzicht auf die Tageskarten für April – Dezember 2023. Ggf. Einführung des Folgeangebotes per 01.01.2024.
- Kauf von vier Sets à 365 Tageskarten, gültig vom 31.01.2023 – 31.01.2024. Somit doppelte Anzahl Tageskarten von 01.02.2023 bis 31.03.2023.

Antrag

BR Gobet: Antrag an die Gemeindeversammlung vom 29. November 2022 zum Kauf der Tageskarten Gemeinde von 31.01.2023 – 31.01.2024. Somit stehen in den Monaten Februar und März 2023 je 8 statt 4 Tageskarten zur Verfügung. Verkaufspreis weiterhin zum Preis von Fr. 35.00 pro Tageskarte.

Beschluss: Der Antrag wird einstimmig genehmigt.

8.2 Schwimmbad Wangen a/A – Beteiligung

Wir haben uns im 2022 versuchsweise an den Betriebskosten des Schwimmbades beteiligt, um der Bevölkerung von Deitingen vergünstigte Abonnemente anbieten zu können.

Statistik des Schwimmbades bez. Abonnemente aus Deitingen:

2019:	66 Abonnemente
2020:	139 Abonnemente
2021:	80 Abonnemente
2022:	177 Abonnemente

Die Schulen hätten mit unserer finanziellen Beteiligung kostenlos das Schwimmbad benutzen dürfen. Das Angebot wurde offenbar nicht genutzt. Die Gründe sind nicht bekannt. Der Bürgerrat möchte der Gemeindeversammlung das Angebot für das Jahr 2023 wiederum beantragen. Es wäre jedoch wünschenswert, dass die Schule das Angebot künftig auch nutzt. GP Kofmel wird mit der Schulleitung Rücksprache nehmen und an der Gemeindeversammlung orientieren.

Antrag

BR Gobet: Antrag an die Gemeindeversammlung vom 29. November 2022 zum Abschluss eines Einjahresvertrages mit der Einwohnergemeinde Wangen a/A für die Benutzung des Schwimmbades Wangen a/A für das Jahr 2023. Kreditbegehren in der Höhe von Fr. 14'000.00.

Beschluss: Der Bürgerrat genehmigt den Antrag einstimmig.

8.3 Budget 2023

Das Budget wurde durch Fiko-Präsident Gobet und Finanzverwalter Kofmel mit den Verantwortlichen erstellt.

➤ Eintreten wird stillschweigend genehmigt.

Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Budget 2023		Budget 2022		Budget 2021	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	Total	1'912'557.00	1'912'557.00	1'749'945.00	1'749'945.00	1'753'870.00	1'753'870.00
0	Allgemeine Verwaltung	545'257.00	89'500.00	509'145.00	85'500.00	435'970.00	87'300.00
02	Allgemeine Dienste	545'257.00	89'500.00	509'145.00	85'500.00	435'970.00	87'300.00
026	Verwaltung Bürgergemeinden	545'257.00	89'500.00	509'145.00	85'500.00	435'970.00	87'300.00
0260	Allgemeine Verwaltung	545'257.00	89'500.00	509'145.00	85'500.00	435'970.00	87'300.00
0260.3000.00	Sitzungsgelder Bürgerrat	7'000.00		10'883.00		10'883.00	
0260.3000.01	Sitzungsgelder RPK	2'000.00		2'000.00		2'000.00	
0260.3000.03	Tag- und Sitzungsgelder Archivkommission	5'620.00		5'620.00		5'620.00	
0260.3000.05	Lohn Gemeindepräsident	7'583.00		7'583.00		7'583.00	
0260.3000.06	Lohn Vize-Präsident	758.00		758.00		758.00	
0260.3000.07	Lohn Bürgerschreiberin	10'833.00		10'833.00		10'833.00	
0260.3001.00	Lohn Allmendverantwortliche	500.00		500.00		500.00	
0260.3010.00	Lohn Betreuung Waldhaus	4'500.00		4'500.00		5'500.00	
0260.3010.01	Löhne Verwaltung	8'943.00		10'443.00		10'443.00	
0260.3050.00	AG-Beiträge AHV, ALV, Suva	4'000.00		4'600.00		5'100.00	
0260.3090.00	Kursbesuche Personal/Beamte/Kommissionen	500.00					
0260.3099.00	Uebriger Personalaufwand	400.00					
0260.3100.01	Büromaterial	1'500.00		2'500.00		2'500.00	
0260.3100.03	Büromaterial Archivkommission	11'000.00		1'000.00		1'000.00	
0260.3100.04	Repromaterial Archivkommission					1'000.00	
0260.3101.00	Betriebs-/ Verbrauchsmaterial (Mobilien etc.)	6'000.00		6'000.00		3'000.00	
0260.3101.01	Verwaltung SBB Generalabonnemente	3'000.00		3'000.00		3'000.00	
0260.3101.02	SBB Generalabonnemente	56'000.00		56'000.00		56'000.00	
0260.3102.01	Drucksachen, Publikationen	5'000.00		4'000.00		4'000.00	
0260.3118.00	Software Lizenzen EDV	1'600.00		3'000.00		5'000.00	
0260.3130.00	DL-Dritter Post-/Banksesen	1'000.00		1'000.00		2'000.00	
0260.3130.03	DL-Dritter Auftragsarbeiten Archivkommission	4'000.00		4'000.00		3'000.00	
0260.3133.00	Informatik-Nutzungsaufwand	920.00					
0260.3140.00	Unterhalt Vita-Parcour	1'500.00		4'000.00		1'500.00	
0260.3140.01	Unterhalt Aussenanlagen	78'000.00		78'000.00		13'000.00	
0260.3144.00	Unterhalt Forst/Waldhaus	62'000.00		8'000.00		8'000.00	
0260.3160.01	Büroentschädigungen	4'500.00		4'500.00		4'500.00	
0260.3170.01	Reisekosten und Spesen	1'500.00		2'000.00		2'000.00	
0260.3170.03	Spesen Archivkommission					200.00	
0260.3171.00	Aufwendungen Bürgerrat	39'200.00		26'000.00		32'000.00	
0260.3171.01	Bürgerrat Vergaben	4'000.00		4'000.00		4'000.00	

Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Budget 2023		Budget 2022		Budget 2021	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
0260.3171.03	PR und Anlässe Archivkommission	1'800.00		1'700.00		1'500.00	
0260.3300.00	Planmässige Abschreibung VV Forsthaus	10'900.00		10'900.00		9'500.00	
0260.3300.01	Planmässige Abschreibung VV Waldhaus			2'025.00		1'750.00	
0260.3612.00	Seniorenfahrt			25'000.00		25'000.00	
0260.3612.04	Beitrag an EWG Deitingen	91'000.00		71'000.00		71'000.00	
0260.3612.05	Bürgertag/Waldgang			20'000.00		20'000.00	
0260.3632.00	Beitrag Gemeinde für Musikschule	10'000.00		10'000.00		12'000.00	
0260.3632.01	Beitrag Gemeinde für Skilager	11'000.00		11'000.00		11'000.00	
0260.3632.02	Beitrag Kirchgemeinde	500.00		500.00		500.00	
0260.3634.00	Beitrag Verb. Bürgergem./Waldeigent. BWSO	7'600.00		7'500.00		7'000.00	
0260.3634.01	Beitrag Verband Gemeindebeamte	100.00		100.00		100.00	
0260.3634.02	Beitrag an BG Badi Wangen a/A	14'000.00		14'000.00			
0260.3635.00	Beitrag Altersheim Bad Ammannsegg	200.00		200.00		200.00	
0260.3636.01	Beitrag Heimatmuseum Wasseramt	200.00		200.00		200.00	
0260.3636.02	Beitrag Vogelschutzverein NVV Deitingen	300.00		300.00		300.00	
0260.3637.02	Gratisabgabe Weihnachtsbäume	12'000.00		12'000.00		12'000.00	
0260.3990.00	Finanzausgleich, interne Verrechnung	52'300.00		58'000.00		58'000.00	
0260.4210.00	Gebühren f. Amtshandlungen (Einbürgerung)		3'000.00		3'000.00		2'000.00
0260.4250.00	Einnahmen SBB Generalabonnemente		43'000.00		40'000.00		35'000.00
0260.4400.00	Zinsen flüssige Mittel						6'000.00
0260.4401.00	Zinsertrag Depotgelder						1'600.00
0260.4439.01	Nebenkosten Forsthaus		1'000.00		1'000.00		1'200.00
0260.4470.01	Pachtzinseinnahmen Pachtland VV		13'000.00		13'000.00		13'000.00
0260.4470.02	Pachtzinseinnahmen Pflanzgarten VV		1'300.00		1'300.00		1'300.00
0260.4470.03	Mietertrag Forsthaus		24'000.00		24'000.00		24'000.00
0260.4472.00	Vermietung Waldhaus		4'000.00		3'000.00		3'000.00
0260.4699.10	Rückvergütung CO2-Abgabe		200.00		200.00		200.00

Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Budget 2023		Budget 2022		Budget 2021	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
8	Volkswirtschaft	1'121'300.00	1'121'300.00	994'800.00	994'800.00	1'082'400.00	1'082'400.00
82	Forstwirtschaft	233'800.00	233'800.00	223'000.00	223'000.00	211'400.00	211'400.00
820	Forstwirtschaft	233'800.00	233'800.00	223'000.00	223'000.00	211'400.00	211'400.00
8201	Forstwirtschaft SF	233'800.00	233'800.00	223'000.00	223'000.00	211'400.00	211'400.00
8201.3000.00	Lohn Forstverantwortlicher	6'000.00		6'000.00		6'700.00	
8201.3000.01	Lohn Finanzverwalter					2'700.00	
8201.3010.01	Löhne Verwaltung	3'378.00		3'800.00			
8201.3050.00	AG-Beiträge AHV, ALV, IV, EO	750.00		900.00		900.00	
8201.3100.00	Büromaterial	200.00		500.00		500.00	
8201.3101.00	Betriebsmaterial (Pflanzen)	5'000.00		6'000.00		6'000.00	
8201.3101.01	Betriebsmaterial (Wildschutz)	3'200.00		2'000.00		2'500.00	
8201.3101.02	Betriebs-, Verbrauchsmaterial (Diverses)	2'000.00		8'000.00		8'000.00	
8201.3102.00	Drucksachen, Publikationen, Inserate	800.00		500.00		500.00	
8201.3130.00	DL-Dritter für Brennholz	4'000.00		4'000.00		4'000.00	
8201.3141.00	Unterhalt Strassen und Verkehrswege	6'000.00		6'000.00		6'000.00	
8201.3145.00	Unterhalt Wald FB Wasserramt AG	115'000.00		110'000.00		120'000.00	
8201.3145.01	Unterhalt Wald Holzschnitzel AG	20'000.00		20'000.00			
8201.3161.00	Benützungskosten Maschinen	1'500.00				1'500.00	
8201.3510.00	Einlage in SF (Ertragsüberschuss)	15'672.00		3'000.00			
8201.3621.70	Finanzausgleich nach Waldgesetz	49'300.00		51'200.00		51'000.00	
8201.3636.00	Beitrag SHF	1'000.00		1'100.00		1'100.00	
8201.4250.01	Verkauf Nutzholz		100'000.00		90'000.00		70'000.00
8201.4250.02	Verkauf Brennholz		15'000.00		15'000.00		15'000.00
8201.4250.03	Verkauf Weihnachtsbäume		2'000.00		2'000.00		2'000.00
8201.4250.04	Verkauf Deckäste		1'000.00		1'000.00		1'000.00
8201.4250.05	Verkauf Brennholzschnitzel		40'000.00		40'000.00		40'000.00
8201.4290.00	Zollrückerstattung Treibstoff		2'500.00		1'800.00		1'800.00
8201.4510.00	Entnahme von SF (Aufwandüberschuss)						11'600.00
8201.4631.01	Beitrag Kanton Walderhaltung, Aufforstung		5'000.00		5'000.00		2'000.00
8201.4631.02	Beitrag Kanton Wildschaden		5'000.00		3'000.00		2'000.00
8201.4631.03	Beitrag Kanton Bekämpfung Neophyten		2'000.00		2'000.00		3'000.00
8201.4900.00	Int.Verrechnung Grasisabgabe WB		12'000.00		12'000.00		12'000.00
8201.4940.00	Interne Verrechnung						51'000.00
8201.4990.00	Int.Verrechnung Finanzausgleich Waldgesetz		49'300.00		51'200.00		

Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Budget 2023		Budget 2022		Budget 2021	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
89	Sonstige gewerbliche Betriebe	887'500.00	887'500.00	771'800.00	771'800.00	871'000.00	871'000.00
890	Sonstige gewerbliche Betriebe	887'500.00	887'500.00	771'800.00	771'800.00	871'000.00	871'000.00
8901	Kiesgrube SF	887'500.00	887'500.00	771'800.00	771'800.00	871'000.00	871'000.00
8901.3000.00	Löhne Grubenkommission	19'500.00		23'000.00		23'173.00	
8901.3000.01	Tag- und Sitzungsgelder Behördenmitglieder					13'827.00	
8901.3000.05	Lohn Bürgerpräsident	5'468.00		5'468.00			
8901.3000.06	Lohn Vize-Präsident	474.00		474.00			
8901.3000.07	Lohn Bürgerschreiberin	3'250.00		3'250.00			
8901.3010.00	Löhne Betriebspersonal	140'000.00		140'000.00		140'000.00	
8901.3010.01	Löhne Verwaltung	4'835.00		4'808.00			
8901.3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV	14'500.00		14'500.00		14'500.00	
8901.3052.00	AG-Beiträge Pensionskasse	8'000.00		8'250.00		8'250.00	
8901.3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	4'000.00		5'000.00		5'000.00	
8901.3055.00	AG-Beiträge an Krankentaggeldversicherungen	1'200.00		1'200.00		1'200.00	
8901.3099.00	Uebrigere Personalaufwand	1'000.00					
8901.3100.00	Büromaterial, Spesen	5'650.00		6'500.00		6'500.00	
8901.3101.00	Betriebs-, Verbrauchsmaterial (Treibstoffe)	70'000.00		65'000.00		65'000.00	
8901.3102.00	Drucksachen, Publikationen	600.00		1'500.00		1'500.00	
8901.3111.00	Anschaffung Apparate, Werkzeuge, Mobiliar	5'000.00		5'000.00		5'000.00	
8901.3118.00	Software, Lizenzen EDV	300.00					
8901.3120.00	Wasser, Energie, Heizmaterial	5'500.00		3'500.00		3'500.00	
8901.3130.00	Verbandsbeiträge	4'500.00		5'000.00		5'000.00	
8901.3130.01	Arbeiten durch Dritte	85'000.00		75'000.00		100'000.00	
8901.3130.02	Herstellung Komponenten	52'000.00		72'000.00		123'000.00	
8901.3130.03	DL-Dritter Post-/Bankspesen	1'450.00					
8901.3132.00	Fachtechnische Begleitung	20'000.00		30'000.00		30'000.00	
8901.3134.00	Sachversicherungen	9'500.00		10'500.00		10'500.00	
8901.3144.00	Gebäudeunterhalt	3'000.00		3'000.00		3'000.00	
8901.3159.00	Unterhalt mobile Anlagen	40'500.00		40'500.00		35'500.00	
8901.3161.00	Mieten Maschinen, Fahrzeuge	40'000.00		30'000.00		40'000.00	
8901.3199.00	Werbeaufwand, PR, Geschenke	4'000.00		18'000.00		19'000.00	
8901.3300.00	Planm. Abschreibung Maschinen SF Kiesgrube	13'040.00		16'140.00		13'250.00	
8901.3300.01	Planm. Abschreibung Werkhof SF Kiesgrube	9'485.00		9'485.00		8'250.00	
8901.3300.02	Abschreibung Maschinen SF Kiesgrube					20'150.00	
8901.3320.00	Abschreibung Grubenverweiterung	2'000.00		2'000.00		50'000.00	
8901.3320.02	Abschreibung Rodungsabgabe	4'200.00		4'000.00		42'500.00	
8901.3510.00	Ertragsüberschuss/Einlage in Spezialfinanzierung	309'748.00		168'725.00		83'400.00	

Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Budget 2023		Budget 2022		Budget 2021	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
8901.4120.00	Deponiegebühren		377'500.00		257'500.00		194'500.00
8901.4250.00	Verkäufe Kies und Komponenten		507'000.00		507'500.00		668'500.00
8901.4940.00	Interne Verrechnung Zinsertrag		3'000.00		6'800.00		8'000.00

Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Budget 2023		Budget 2022		Budget 2021	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
9	Finanzen und Steuern	246'000.00	701'757.00	246'000.00	669'645.00	235'500.00	584'170.00
96	Vermögens- und Schuldenverwaltung	246'000.00	5'950.00	246'000.00	10'440.00	235'500.00	1'340.00
961	Zinsen		4'600.00		9'100.00		
9610	Zinsen		4'600.00		9'100.00		
9610.4400.00	Zinsen flüssige Mittel		3'000.00		7'500.00		
9610.4407.00	Zinsen langfristige Finanzanlagen		1'600.00		1'600.00		
963	Liegenschaften des Finanzvermögens	246'000.00	1'350.00	246'000.00	1'340.00	235'500.00	1'340.00
9630	Liegenschaften des Finanzvermögens	246'000.00	1'350.00	246'000.00	1'340.00	235'500.00	1'340.00
9630.3199.00	Uebrigter Aufwand		1'000.00		1'000.00		500.00
9630.3439.60	Projektionierungskosten Stöcklimatt	245'000.00		245'000.00		235'000.00	
9630.4612.02	Entsch. Wasserfassung Mürgele Gemeinde Wangen a/A		1'350.00		1'340.00		1'340.00
99	Nicht aufgeteilte Posten		695'807.00		659'205.00		582'830.00
999	Abschluss		695'807.00		659'205.00		582'830.00
9990	Abschluss		695'807.00		659'205.00		582'830.00
9990.9001.00	Aufwandüberschuss Erfolgsrechnung		695'807.00		659'205.00		582'830.00

Zusammenfassung Budget 2023

	Aufwand	Ertrag	
Bürgerrechnung	545'257.00	89'500.00	-455'757.00
Forstrechnung Spezialfinanzierung	218'128.00	233'800.00	15'672.00
Kiesrechnung Spezialfinanzierung	577'752.00	887'500.00	309'748.00
Finanzen und Steuern	246'000.00	5'950.00	-240'050.00
Total	1'587'137.00	1'216'750.00	-370'387.00

Antrag:

Der Bürgerrat beantragt der Gemeindeversammlung vom 29. November 2022 das folgende Budget 2023:

1) Erfolgsrechnung	Gesamtaufwand	CHF	791'257.00
	Gesamtertrag	CHF	95'450.00
	Aufwandüberschuss	CHF	695'807.00
2) Investitionsrechnung	Ausgaben Verwaltungsvermögen	CHF	80'000.00
	Einnahmen Verwaltungsvermögen	CHF	-
	Nettoinvestitionen Verwaltungsvermögen	CHF	80'000.00
3) Spezialfinanzierungen			
Forstwirtschaft	Ertragsüberschuss	CHF	15'672.00
Kiesgrube	Ertragsüberschuss	CHF	309'748.00

4) Die Löhne entsprechen den Bestimmungen der Dienst- und Gehaltsordnung

5) Der Bürgerrat wird ermächtigt, allfällige Finanzierungsfehlbeträge gemäss vorliegenden Budget durch Aufnahme von Fremdmitteln / Darlehen zu decken.

Beschluss: Der Bürgerrat beantragt der Gemeindeversammlung vom 29. November 2022 einstimmig die Genehmigung des Budgets 2023.

9. Gemeindeversammlung vom 29. November 2022

Folgende Traktandenliste wird beschlossen:

1. Budget 2023
2. Mitteilungen
3. Verschiedenes

10. Grube

10.1 Diverses

Statistik

Das Anlieferungsvolumen der Deponie im September 2022 war eher tief. Der Verkauf von Komponenten konnte ähnliche Werte erzielen wie in den Vormonaten. Der Verkauf von Kies ist nach wie vor deutlich unter Budget.

Weihnachtsgeschenke 2022

Die Grubenkommission hat beschlossen, in diesem Jahr als Kundengeschenk zusätzlich zu einer Flasche Wein einen Regenschirm (Knirps) mit dem Aufdruck unseres Wappens und dem Schriftzug *Bürgergemeinde Deitingen* zu schenken.

10.2 Grubenerweiterung

Mit Freude haben wir zur Kenntnis genommen, dass mit RRB Nr. 2022/1522 vom 24. Oktober 2022 der Teilzonenplan und der Erschliessungs- und Gestaltungsplan Kiesgrube Mühlerain und die Sonderbauvorschriften sowie die Umweltverträglichkeitsbericht und das Rodungsgesuch genehmigt wurden, womit die Grubenerweiterung bewilligt und der Betrieb der Kiesgrube auf Jahre gesichert ist.

Bürgerrat dankt Schreier Markus für seine grossen Bemühungen während den vergangenen fünf Jahren herzlich.

Die Rechnung in der Höhe von Fr. 19'281.00 wird uns separat zugestellt. Der Betrag setzt sich wie folgt zusammen:

Fr. 5'000.00	Genehmigungsgebühr
Fr. 9'258.00	Bearbeitungsgebühr AfU
Fr. 5'000.00	Bewilligungsgebühr nach §119 Abs. 1 Bst. a GT
Fr. 23.00	Publikationskosten

Die Rodungsfläche der 1. Etappe A1 ist durch den Geometer W+H AG, Ingenieure und Planer, bereits abgesteckt worden. Die Führung des Absperrzauns der 1. Abbauetappe A1 ist mit Daniela Gurtner, Amt für Wald, Jagd und Fischerei, abgesprochen und bewilligt worden.

11. Forst

11.1 Brennholz

Wie an der letzten Sitzung angesprochen, müssen weitere Brennholzpreise angepasst werden.

Trockenes Brennholz ist bis auf weiteres nicht lieferbar. Da das Holz bis zu zwei Jahre gelagert werden muss, damit es als trocken verkauft werden kann, werden wir voraussichtlich erst wieder im Sommer 2024 trockenes Brennholz anbieten können.

Auf Antrag von Moser Stephan, nach Rücksprache mit Förster Schmutz, werden folgende Preise per 1. Januar 2023 beschlossen:

Laubholz

- aufgerüstet, frisch pro Ster **Fr. 110.00** (statt Fr. 90.00)
- 4 – 5 Meter lang am Haufen, frisch pro Ster **Fr. 60.00** (statt Fr. 45.00)

Nadelholz

- aufgerüstet, frisch pro Ster **Fr. 100.00** (statt Fr. 80.00)

Die Preisanpassungen sind per 1. Januar 2023 gültig und werden zu diesem Zeitpunkt auf der Homepage veröffentlicht, ebenso das angepasste Formular zum Herunterladen. Das Formular wird nicht mit dem Anzeiger verteilt und es wird kein Inserat publiziert.

11.2 Deckkäste

Morgen Donnerstag, 27.10.2022, werden im Forsthaus die Deckkäste verkauft. Es wurden 74 Bunde bestellt. Davon werden 20 Bunde gratis abgegeben (Jubla 3 Bund; Kita Punkt 1 Bund, Schule Deitingen 7 Bund, KTZV 9 Bund).

Die Deckkäste sind seit jeher defizitär. Zudem können sie nicht (mehr) aus eigenen Tannen hergestellt werden. Man ist sich einig, dass man das Angebot aufrechterhalten will, jedoch mit einer Preisanpassung ab 2023.

Antrag

BR Moser: Erhöhung Verkaufspreis ab 2023 von Fr. 15.00 auf Fr. 20.00 pro Bund

Beschluss: Der Antrag wird einstimmig genehmigt.

11.3 Hackschnitzel

Der Bürgerrat hat sich an der letzten Sitzung gegen eine generelle Preisanpassung bei den Hackschnitzel geäußert, mit dem Verweis auf die Indexierung. Förster Schmutz hat alle beteiligten Gemeinden der FBW AG angeschrieben mit dem Vorschlag um eine Preiserhöhung von rund Fr. 2.00 pro Schüttraummeter. Da zudem in den Verträgen mit dem OZ13 und dem APH Lohn-Ammannsegg nur *eine* Qualität der Hackschnitzel aufgeführt ist, schlägt Schmutz Daniel vor, neue Verträge mit *zwei* Qualitäten abzuschliessen.

Beschluss: Der Bürgerrat ist mit der Preisanpassung gemäss Indexierung einverstanden, ebenso mit dem Ausstellen von neuen Verträgen mit zwei Qualitäten, mit den bisherigen Bedingungen.

11.4 Weihnachtsbaumkultur

Die Bürgergemeinde Deitingen wurde verpflichtet, für die Fläche in der Kiesgrube Deitingen, welche sich länger als 30 Jahre in gerodetem Zustand befindet, einen ökologischen Wald-Ersatz aufzuforsten. Dazu wird die Weihnachtsbaumkultur im Fuchsloch verwendet. Aus diesem Grund können ab 2023 im Fuchsloch keine Weihnachts-Jungbäume mehr gepflanzt werden. Gemäss Förster Schmutz gibt es im Deitingen Wald keine Ersatzfläche, die dazu genutzt werden könnte. Ohne diese Fläche ist es nicht möglich, genügend Weihnachtsbäume aufzuforsten. Die Fläche im Bännliwald genügt nicht.

Es gibt drei Möglichkeiten:

- künftig keine Weihnachtsbäume mehr abgeben
- die Weihnachtsbäume zukaufen
- Kulturland der Bürgergemeinde für die Weihnachtsbaumkultur verwenden

Der Rat möchte auch künftig der Einwohnerschaft Weihnachtsbäume schenken. Der Entscheid über das weitere Vorgehen wird im 2023 gefällt.

11.5 Ideen Flury Peter

Flury Peter ist in der Gemeinde aktiv in der Umsetzung vom Naturkonzept aus der Ortsplanrevision. Er hat sich mit zwei Ideen für die öffentliche Hand an Kofmel Martin gewandt:

1. Bäume für Neugeborene
Jedem Neugeborenen soll ein Baum gepflanzt werden (im Garten, in der Siedlung oder im öffentlichen Raum).
2. Pachtland neben dem Schrebergarten, welches fast das ganze Jahr vernässt ist:
Man könnte die Bewirtschaftung ändern, welche dem Landwirt sogar via Subventionen abgegolten würde.

Punkt 2 könnte gemäss Flury Peter durch die Bürgergemeinde umgesetzt werden.

Beschluss: Nichteintreten wird einstimmig beschlossen.

- Die Bürgergemeinde ist im Besitz einer grossen Wald-Fläche und es werden somit jährlich viele Bäume im heimischen Wald gesetzt. Zudem wurden anlässlich der Gewerbeausstellung Bäume abgegeben und die restlichen 450 Stück werden voraussichtlich ebenfalls in unserem Wald gesetzt.
- Das Allmendland ist gültig verpachtet und wird deswegen vom Bürgerrat nicht umgenutzt.

12. Beteiligungen Bürgergemeinde

12.1 Dorfzentrum Deitingen AG

Keine Neuigkeiten.

12.2 Forstbetrieb Wasseramt AG

Keine Neuigkeiten.

13. Verschiedenes

13.1 Abrechnung Tag- und Sitzungsgelder Bürgerrat und Kommissionen

An der BR-Sitzung vom 23. November 2022 werden die Tag- und Sitzungsgelder für den Zeitraum vom 1. November 2021 bis 31. Oktober 2022 behandelt. Die Zusammenstellungen müssen bis 5. November 2022 der Bürgerschreiberin abgegeben werden.

14. Aufträge / Pendenzen

1. **Bürgerpräsident**
 -
2. **Bürgerschreiberin**
 - Däster-Schild-Stiftung: Verdankung Spende (Dorfbuch), sobald Dorfbuch gedruckt ist
 - Formular Brennholzbestellungen: Anpassungen vornehmen und per 1.1.2023 auf Homepage stellen
3. **Finanzverwalter**
 - Erstellung Anlagereglement
4. **Bürgerrat**
 - Zusammenstellungen Tag- und Sitzungsgelder bis 5.11.2022 an Galli R.
 - Baumgartner Karin: Einholung div. Offerten zur Sanierung Dach Forsthaus
 - Anpassung Gemeindeordnung oder Erstellung rechtssetzendes Reglement im Zusammenhang mit Submissionsverfahren

15. Termine / Abwesenheiten

- | | |
|-------------------------------|---|
| • Mittwoch, 23. November 2022 | BR-Sitzung |
| • Dienstag, 29. November 2022 | Gemeindeversammlung Nr. 3 (Budget 2023) |
| • Mittwoch, 14. Dezember 2022 | BR-Sitzung |
| • Samstag, 17. Dezember 2022 | Weihnachtsbaumabgabe |

Abwesenheiten:

23.11.2022 Flury Christian

Redaktionsschluss Informationsbulletin EG / BG:

Bulletin Nr. 73 (November) 04.11.2022

Schluss der Sitzung: 22.45 Uhr

BÜRGERGEMEINDE DEITINGEN

Bürgerpräsident

Bürgerschreiberin